



# AHMET CINAR

E-mail § cinarahmet@gmail.com

Phone § +905061544580

Address § KAZIM KARABEKIR MAH. 1682. CAD. NO:21/2 06794 ETIMESGUT,  
ANKARA, TURKEY

## WORK EXPERIENCE

---

Republic of Turkey Ministry of Family and  
Social Policies

January 2017 — January 2017

*Intern (as a translator)*

Localex Language Service Provider, Istanbul

June 2018 — Present

*Translator*

ES Localization, Istanbul

Mayıs 2017 — Present

*Translator*

Nest Translation & Content Services,  
Istanbul

February 2018 — Present

*Translator*

Self-employed

*Translator*

I also have participated and continue to participate in many projects ranging from technical texts to marketing texts as a freelancer translator.

## QUALIFICATIONS

---

-Skilled in SDL Trados Studio

-Skilled in MemoQ

-Skilled in WordFast

-Skilled in Memsources

-Skilled in SmartCat

-Skilled in QA and Post-Translation Tasks (Especially in Xbench, Verifika and Google Linguistic Toolbox)

-Familiar with Terminology and TM Management

-Skilled in SDL MT Desktop, SDL MT Extract and AntConc

-Basic skills in Office Suite Programmes

## EDUCATION

---

BA in Translation and Interpreting  
Department(English)

September 2014 — February 2019

*Hacettepe Üniversitesi*

**IMPORTANT COURSES TAKEN**

Critique of Translation Works  
Translation of Scientific and Technical Texts  
Intercultural Communication  
Translation Editing and Proof-Reading  
Current Affairs  
Basic Information and Communication Skills  
Textual Analysis  
Turkish Sign Language

**BA in Applied Linguistics; BA in Linguistics  
and Literature**

September 2017 — February 2018

*Universiteit Gent*

**IMPORTANT COURSES TAKEN**

Introduction to Translation Technology  
Terminology and Translation Technology  
EU Law, Institutions and Languages

---

## INTERESTS

-Interested in Machine Translation and Deep Learning and Natural Language Processing  
-Interested in running, weightlifting and playing piano.

---

## REFERENCES

ES Localization, Istanbul  
Nest Translation & Content Services, Istanbul  
Localex Language Service Provider, Istanbul

*(Contact person information will be provided upon request.)*